Совет Безопасности

Шестьдесят первый год

5473-е заседание

Четверг, 22 июня 2006 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Мёллер (Дания)

Члены:

Аргентина	г-н Майораль
Китай	г-н Ван Гуаня
Конго	г-н Икуэбе
Франция	г-н де ла Саблиер
Гана	г-н Африйе
Греция	г-н Васиلاكис
Япония	г-н Китаока
Перу	г-н Перейра Пласенсиа
Катар	г-н ан-Насер
Российская Федерация	г-н Кузьмин
Словакия	г-н Бурьян
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Пирс
Объединенная Республика Танзания	г-н Мвамдембва
Соединенные Штаты Америки	г-н Болтон

Повестка дня

Прием новых членов

Доклад Комитета по приему новых членов, касающийся заявления Республики Черногории о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/2006/425)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Принятие новых членов

Доклад Комитета по приему новых членов относительно заявления Республики Черногории о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/2006/435)

Председатель (*говорит по-английски*): В рамках пункта своей повестки дня Совет Безопасности приступает к рассмотрению доклада Комитета по приему новых членов относительно заявления Республики Черногории о приеме в члены Организации Объединенных Наций, который содержится в документе S/2006/425.

В пункте 3 доклада Комитет рекомендует Совету Безопасности принять проект резолюции о приеме Республики Черногории в члены Организации Объединенных Наций. Я хотел бы поздравить Комитет с его единогласным решением рекомендовать, чтобы Республика Черногория была принята в члены Организации Объединенных Наций.

В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, я предлагаю Совету принять проект резолюции, содержащийся в пункте 3 доклада Комитета по приему новых членов, без голосования.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Таким образом, я объявляю, что проект резолюции, содержащийся в пункте 3 доклада Комитета по приему новых членов (S/2006/425), принят без голосования в качестве резолюции 1691 (2006).

Я препровожу решение Совета Безопасности с рекомендацией принять Республику Черногория в члены Организации Объединенных Наций Генеральному секретарю для передачи его участникам шестидесятой сессии Генеральной Ассамблеи в соответствии с правилом 60 временных правил процедуры Совета Безопасности и просьбой Республики Черногории.

Сейчас от имени членов Совета я сделаю заявление в качестве Председателя Совета Безопасности.

«Совет Безопасности постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять Республику Черногория в члены Организации Объединенных Наций. От имени членов Совета Безопасности я хотел бы поздравить Республику Черногория в связи с этим историческим событием.

Совет с большим удовлетворением отмечает торжественное обязательство Республики Черногории соблюдать цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций и выполнять все содержащиеся в нем обязательства.

Мы с нетерпением ожидаем того дня в ближайшем будущем, когда Республика Черногория присоединится к нам в качестве члена Организации Объединенных Наций, и надеемся на тесное взаимодействие с ее представителями».

Это заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2006/27.

На этом Совет Безопасности завершает рассмотрение данного вопроса.

Заседание закрывается в 10 ч. 15 м.